



BISERICA ȘI ȘCOALA

REVISTĂ BISERICESCĂ - CULTURALĂ

ORGANUL OFICIAL AL EPARIHIEI ORTODOXE ROMÂNE A ARADULUI

No. 7208/1931.

GRIGORIE

din îndurarea lui Dumnezeu episcop ortodox al eparhiei române a Aradului, Ienopolei și Hălmagiului, precum și al părților anexate din Bánatul-Timișan.

Iubitului cler și tuturor credincioșilor din eparhia Aradului, dar și pace dela Dumnezeu Tatăl și Domnul nostru Iisus Hristos, împreună cu salutarea noastră arhiească.

Prea iubiți mei fiți sufletești!

Toate neamurile veniți să ne închinăm
Celul Ce s'a născut, ca să măntuiască
sufletele noastre (Sihira dela Lita
Vecerniel).

Viața omenească are granițe și răspânditii,
cari se deosebesc unele de altele mai ales
prin gândurile și imțirile noastre față de ele.
Așa ni-s'a dat în zilele noastre să vedem că
oamenii sunt ocupați mai mult cu grija traiului
zilnic și se gândesc mai mult la strâmtorea
economică și financiară.

Sfântul Sinod al Bisericii noastre ortodoxe,
prin *Pastorală* din Noembrie 1931, s'a adresat către toți Românii ortodocși, îndemnându-i
la jertfă și răbdare în aceste zile grele. Iar
acum, noi, episcopul vostru, din prilejul Nașterii
Domnului, venim cu părintească dragoste și
vă zicem să aveți încredere în Cel ce a zis:
„Eu am venit ca viață să aibă și mai mult să
aibă” (Ioan 10 v. 10).

Iubiți Me! /

Oamenii de azi uită de multeori aceste
cuvinte ale Mântuitorului. El uită să se adrezeze
lui Dumnezeu în necazurile lor. Uită că

Domnul a zis: „Amin, amin, grăesc vouă,
orice veți cere dela Tatăl în numele Meu, va
da vouă” (Ioan 16 v. 23). Oamenii au uitat să
cere în numele lui Iisus, cu inima lui Iisus,
adică în numele iubirii și jerifei, al răbdării și
al nădejdei. A cere dela Dzeu în numele lui
Iisus, înseamnă să primim pe Iisus, ca Domn
și Impărat al sufletelor, ca numai de El să
ascultăm și El să ne poruncească.

Dar ce au făcut oamenii? Oamenii încep să uite că Cel ce ne-a zidit este și susținătorul vieții noastre. Oamenii strigă: *Doamne măntuiește-ne, că pierim!* Acest strigăt să-l domolim azi, iubiți mel, cu toate puterile noastre. Este adevărat că plâng acasă flămânci copiii muncitorului fără lucru, dar care inimă dărnică rămâne împietrită, când copiii și părinții strigă: *Dați-ne pâne, că pierim?* Este adevărat că sunt mulți oameni datori, dar care inimă rămâne nepăsătoare și nu dă amânare datornicului cinsit și de bună credință? Datornicii și cei fără de lucru să aibă încredere în Dumnezeu și în oamenii buni, în oamenii cari conduc destinele lor. Să ţină seama de calfele din prăvălia și ateliere, cum și de muncitorii

din fabrici, cari se mulțumesc cu pușin, de funcționarii cu leafa redusă, cari trebuie să fie răbdători. Să nu uite cu toții că necazuri au și orfanii fără părinți, și cei bârbiți pe nedrept și cei ispitici de mulțimea păcatelor, dar de toate va mânui pe ei Domnul, dacă vor fi cu încredere în Dumnezeu!!!

Când Ioan Botezătorul se afla în temniță din celata Macherus, a trimis soli la Mântuitorul, dar nu ca să zică: Doamne, scapă-mă din temniță, că mor! Nu, iubișii mei! Ioan Botezătorul a întrebăt pe Domnul prin oamenii trimiși: „Tu ești cel ce vine sau pe altul să aşteptăm?” (Mat. 11) Ioan Botezătorul se gândeau la mărireala lui Iisus și la mântuirea adusă de El, iar nu la moartea sa, căci știa că dacă el ar fi murit, Dumnezeu așeza alt înainte Merghitor în locul său?!! Atâtă încredere avea el în Dumnezeu.

Să ne încredem deci, iubișii mei, în mâna cea tare alui Dumnezeu. Să ne aducem aminte că și de vom muri în necazuri, în mâna lui Dumnezeu ajungem, care este Dumnezeul viilor și al celor morți!

Și acum să ne întrebăm ce legătură poate să fie între Nașterea Domnului și suferințele noastre de azi? Nașterea Domnului nu a fost o simplă întâmplare, ca oricare alta din istoria omenirii, ci un fapt unic din care isvoresc cele mai imbelșugate daruri și mai întâi de toate răscumpărarea neamului omenesc de sub robia păcatului. Precum sunt anumite rane trupești, cari nu se pot vindeca decât lăsând să fie străbătute de razele soarelui, așa sunt și rane sufletești, cari numai cu razele iubirii divine se pot vindeca.

Ingerii și păstorii s-au bucurat la Nașterea Domnului, fiindcă au știut că să născut Iisus, *vindecătorul tuturor boalelor trupești și sufletești*. Steaua dela răsărit arătase că a venit în lume lumina cunoștinței, căci celim în carteia a patra lui Moisi: „răsări-va o stea din Iacob, și se va scula un om din Israîl” (Numerii 24 v. 17).

Magii erau oameni învățați și îndată ce au văzut steaua au pornit la drum ca să vadă pe Domnul născut. Ei nu erau mulțumiți cu știința și puterea lor, ci doreau să vadă pe Cel Ce a zis: Eu sunt calea, adevărul și viața”. Ei nu numai că s'au grăbit ca să vadă pe

Hristos, dar i-au adus și daruri și anume „aur lămurit ca Impăratului veacurilor; tămâie ca unui Dumnezeu al tuturor și smirnă ca unuia fără de moarte”. Și pe vremea magilor erau suferințe, robi apăsați și flămânzi, dar Nașterea lui Hristos le-a adus mântuirea: orbii au inceput să vadă, schiopii să umble, leproșii s'au curățit, morții au inviat și săracilor li-s'a binevestit (Mat. 11 v. 5).

Pe calea magilor se vor alina și suferințele noastre.

Să urmăm deci, iubișii mei, calea magilor: „Toate neamurile veniți să ne închinăm Celui ce să a născut ca să mantuiască sufletele noastre”. Magii și păstorii s'au înălțat cu sufletele lor, arătându-ne că și noi avem datoria să ne înălțăm spre Dumnezeu. În timpul războiului mondial ceice se închiriau lui Hristos au făcut spitale și au alinat suferințele chiar ale vrăjmașilor, iar azi unii oameni cred că numai prin mijloace omenești se alină suferințele! În Rusia, de pildă, oameni fără Dzeu fabrică mașini peste mașini, ca să fie fericire, dar fericirea nu a venit, iar omul a devenit o mașină fără suflet.

Nouă ne trebuie însă suflet și viață, cât mai multă viață. Tehnicianii germani în timpul războiului au făcut coifuri de oțel pentru apărarea soldașilor. Aceste coifuri nu erau desăvârșite căci nu puteau apăra bine capul soldașilor. Atunci un medic, creștin bun, care nu era tehnician, mănat de iubirea de oameni și nu de scopul războiului, a făcut coifuri mai bune, cari apărau viața soldașilor mai bine. Iată că nu ajunge știința, ci trebuie și iubire, ca săptele noastre să fie cât mai folositoare vieții.

De aceea și eu, în ziua Nașterii Domnului, vin cu mare iubire către voi și, prin această carte pastorală, vă binecuvîntez pe voi și pe copilașii voștri, cari sunt bucuria voastră, pe tinerei, cari sunt razimul bătrânețelor voastre. Binecuvîntez casele voastre și ogoarele voastre, birourile și toate așezările culturale și sociale și rog pe Dumnezeu să ne dăruiască tuturora zile senine, pline de pace și mulțumire sufletească acum și pururea și în vecii vecilor.

Al vostru al tuturor de tot binele voitor.

Arad, la Nașterea Domnului, 1931

+ Dr. Grigorie Gh. Comșă
Episcopul Aradului

Pastorală de Anul Nou.

No. 7409/1931.

GRIGORIE*)

din îndurarea lui Dumnezeu episcop ortodox al eparhiei române a Aradului, Ienopolei și Hălmagiului, precum și al părților anexate din Bánatul-Timișan.

Iubitului cler și tuturor credincioșilor din eparhia Aradului, dar și pace dela Dumnezeu Tatăl și Domnul nostru Iisus Hristos, împreună cu salutarea noastră arhiească,

Iubiți mei fiți sufletești!

La începutul anului 1918, când războiul între popoare era încă în toiul său, s'a petrecut o întâmplare mișcătoare de suflet; un aviator englez și un aviator german se luptau cu aeroplanele lor la o înălțime de 3000 metri deasupra pământului. Viața amândurora atârnată numai de un fir de păr, fiindcă un singur glonte, care nimereau bine, ar fi însemnat prăbișirea la pământ a unuia dintre cei doi luptători.

Când gloanțele curgeau ca ploaia, mitraliera germanului s'a stricat și acum englezul cu un singur glonte putea să-l arunce la pământ, sdrobit și ars.

Și totuși englezul, făcând un semn că el nu se mai luptă cu un adversar, care nu se mai poate apăra, și-a luat sborul în jos, înspre trupele englezesti.

Ce faptă frumoasă! Ce purtare demnă de un bărbat, și ce iubire vrednică de un creștin a dovedit sburătorul englez. Adevărat! multă laudă și cinste i-se cade acestui soldat, dar toată cinstea și toată admirația i-o trimitem acelei mame engleze din cutare sat al Angliei, care a știut să dea feciorului ei suflet din sufletul ei, și cinste din cinstea ei, și iubire din iubirea ei.

Marele scriitor Michelet spune: „Este o regulă generală, fără excepție, că oamenii de valoare sunt fiți mamelor lor, ei poartă chipul moral al mamei lor“.

Iubiți mei fiți sufletești!

Nu în chipul obișnuit numai cu buzele vă doresc eu vouă An nou fericit, ci cu tot sufletul meu, fiindcă inima mea e străbătută de viață dorință ca Anul nou să însemne și o viață

*) P. C. Protopop și preoți vor celi în sfintele Biserici, aceasta pastorală, în ziua de Anul Nou 1932.

nouă în Domnul. Si nu văd altcum cu puțină începerea unei vieți noi, decât prin mame vrednice și prin fiți, cari prin toată viața lor vor dovedi că sunt vrednici de mamele lor.

Mulți oameni cred că viața o hotărăște în bine norocul, prietenia, legăturile înalte, vaza și bogăția. Si totuși viața omului e strâns condițională de creșterea bună, pe care o primește în familie dela părinții săi. De invățat, multe lucruri bune și folositoare putem să învățăm, la orice vârstă, dar de bună creștere trebuie să avem parte la timpul potrivit, care, scăpat din vedere, nu se mai întoarce nici odată. Cine nu a avut un tată bun, dar mai ales o mamă bună, care, în frageda vârstă a copilăriei, să-l înveje frica de Dumnezeu și iubirea de oameni, este un om nenorocit toată viața lui.

Când se fac banii, atunci se tipărește pe față lor și prețul, pe care îl poartă până când există ei. Așa și noi trebuie să le tipărim copiilor în surilete, când sunt mici, prețul lor, valoarea lor, aceea ce ei trebuie să fie toată viața lor.

De aceea chiar în ziua atât de însemnată a Anului nou vă pun la inima voastră, iubiți părinți, datoria sfântă de a vă crește copilașii de mici în Domnul. Invățați-i să aibă o sfială și o frică față de orice gând necurat, față de orice vorbă urâtă și de orice faptă rea, și să facă aceea ce trebuie. Să se roage lui Dumnezeu, să cinstească pe Dumnezeu, pe voi și pe toți oamenii. Să aibă milă de săraci și de nenorociți și să iubească adevărul și să incunje minciuna.

Când vom avea copii crescuți în frica lui Dumnezeu și în iubirea față de oameni, atunci să știm că s-au ivit zorile unor împuri mai bune și mai liniștite. Casă fără fundament trainic nu este și nici neam vrednic fără copii vrednici. De aceea Sf. Pavel, în epistolă către Efeseni, îndeamnă pe fiți să cinstească pe părinți, iar părinților le zice: „nu urgișii pe fiții vo-

tri întru mărire, ci și creșteji pe ei întru învățatura și certarea Domnului" (Efes. 6 v. 4). Nu răsfățați pe copii, părinților, ci și învățați să cunoască durerile vieții, ca și bucuriile ei, ca mai târziu să nu-și piardă nădejdea sau să se piareă în plăceri vinovate. Atunci nu vor ajunge soarta oamenilor de azi, cari se plâng că nu mai pot răbdă greul vieții. Un Tânăr bine crescut va ști că năcazul e trecător, iar viața omului e veșnică. Cel binecrescut simte durerea, dar știe că Dumnezeu are planuri mărețe cu el; el nu va vedea numai nori, ci și cerul albastru al nădejdilor.

Copiii bine crescuți vor ști că omul lucreză și cere pâine, iar Dumnezeu binecuvintează munca și dă pâinea. Cu aceste sentimente să priviți noul an ce vine.

Pășiți, deci, iubiiții mei, pragul unui an nou și voi și copilașii voștri, nu bîzuindu-vă pe puterile voastre și pe bogățiile voastre, ci rugându-vă și încrezându-vă în Dumnezeu, fiindcă dela El vin toate darurile bune și viață îndelungată și fericirea, pe care o dorim cu toții.

Anul nou, deci, nu este îngăduit să fie numai o zi de petrecere veselă, ci o adevărată zi de *cugetare creștinească*, ca să înțelegem, cum ne arată atâtea pilde din istoria omenimei, că dela vatra familiară adânc creștinească, ori cât de săracă să fi fost, au pornit cei mai ilustri oameni, cari au adus omenirea pe poteci bune. Din ieslea săracă și nebăgată în seamă a pornit la drum Mântuitorul nostru, Domnul nostru Iisus Hristos.

Dela vîtrele românești modeste, dar creștinești, trebuie să se nască și acei oameni aleși ai noștri, cari, plini de frica Domnului și de iubire caldă și iertătoare, să ne conducă pe drumurile curale și fericite ale vieții. Gîja cea mai mare a voastră să fie de copilașii voștrii. Steaua, care să vegheze la leagănul lor, să fie dragostea voastră și dorința ca fiecare să dați neamului fii buni, spre mântuirea lui.

Vă doresc futurora an nou fericit, îndrepându-mă către Dumnezeu și rugându-mă pentru voi toți:

„Doamne, nu cu mânia Ta să ne mustri pe noi, nici cu urgia Ta să ne cerți pe noi, ci să cu noi după mila Ta, vindecătoriile și tămăduitorule al sufletelor noastre. Îndreptea-ză-ne pe noi la limanul voiei Tale, luminează ochii inimilor noastre spre cunoștința adevărului Tău și ne dăruiește nouă cealaltă vreme a zilei de acum, și tot timpul vieții noastre, a-l petrece în pace și fără de păcat, pentru rugă-

ciunile Preasfintei Născătoare de Dumnezeu și al Sfinților Tăi, Amin.

Arad, la 1 Ianuarie 1932.

Al Vostru iubitor părinte sufleteșc

† *Grigorie*

Episcopul Aradului.

Nașterea Domnului.

Prima treaptă din înalta operă de mântuire. Ne reamintește întregul calvar al omenirii, încununat cu gloria strălucitoare prin crucea suferințelor. Din întunericul veacurilor clătinat în atâtă nedumerire, noaptea vîteleemică aduce zorile unei lumi nouă.

Plinirea vremii găbește înfăptuirea făgăduințelor cerești, rupte din largul plan al economiei divine. Încercarea ajunsese culmile și iubirea nemărginită își varsă nespusul belșug. Se naște fiul lui Dumnezeu.

Un val de lumină rostogolește din ieslea Vîteleemului, ca să anunțe plinirea nădejdilor unei lumi așteptătoare. O zi de înfrățire între cer și pământ, o zi de prăznuire și de bucurie între îngeri și oameni.

În noaptea sfântă se desvălesc „cele ascunse și cele nearătate ale înțelepciunii”. Natură, fulgerată de arătările deosebite, se prosterne în fața strălucirii, pământul se cutremură printre pe cel Neapropiat, iar oamenii cu credința păstorilor și cu știința magilor aștern omagii pruncului dumnezeesc.

În blândelete raze ale soarelui dreptății se topesc mereu toate asperitățile vieții rătăcite de până aci. Pacea vestita de îngeri se cerne pe întinsuri și pe temeliul măntuitoarelor învățături cerești se alcătuiește o împărtăie nouă.

De pe termurii acestei împărtășii privim cum se stinge pe începutul pălpăiala de păcatătoșenie și se pierd în zare veacurile negre.

Astăzi s'a născut Domnul Iisus și s'a revărsat darul și adevărul. Rămâne ca noi să ne învrednicim de primirea lui. S'a umilit Dumnezeu ca să ne ridice și să ne chieme la înălțare. Sta-vom oare nepăsători la blânda-i chemare?

V. Aga.

Ziua Păcii.

Pe cum pacea dintre popoare este semnul unei fericiri colective, tot aşa pacea din sufletele oamenilor este prilejul unor negrăite bucurii.

Pacea naţiunilor este floarea şi fructul păcii dintre oameni. Prin urmare, cine vrea să consolideze pacea internaţională, trebuie să consolideze mai întâi pacea socială, care la rândul său încă depinde în bună parte de pacea dintre indivizi, şi în ultima analiză de pacea şi armonia sufletească a fiecărui om în parte.

Mântuitorul nostru, când vorbeşte de pace în evanghelia sa, nu se adresează în special statelor şi naţiunilor, ci numai indivizilor sau grupurilor de indivizi. „Pace voulă! — „Fericiti sunt făcătorii de pace, că aceia se vor chema fiul lui Dumnezeu”. Sf. Ap. Pavel de asemenea, scriind Tesalonicanilor, le spune: „Trăiți între voi în bună pace” (I. 5,13). Rezultă deci, că pacea dintre naţiuni nu este altceva decât suma sau corolarul păcii dintre oameni. Dacă oamenii, indiferent de naţionalităţi, trăesc în pace, pace va fi şi între popoare, iar dacă între oameni este vrajbă, vrajbă va fi şi între popoare. Aşa e şi firesc să fie.

După cum nu putem iubi pe Dumnezeu, pe care nu-l vedem, dacă nu l-iubim în aproapele nostru, tot aşa şi pacea: nu putem vorbi de ea între popoare, căă vreme nu o sălăşuumă mai întâi în viaţa noastră socială şi individuală. Este aproape acelaş lucru ca şi cu umanitarismul internaţional, pe care unul îl strigă la toate colţurile, dar nu ţin seama nici de nevoile căminului lor familiar, ne cum de nevoile aproapelui. Întâi *fii uman* cu cel din jurul tău, apoi predică umanitarism cosmopolit. Întâi *fă pace* cu tine şi cu cel din jurul tău, apoi pu-tem avea şi garanţia şi trăinicia păcii internaţionale.

Biserica noastră creştină ortodoxă repetă mereu rugăciuni „pentru pacea sufletelor noastre”, „pentru vremi de pace” şi „pentru pacea a toată lumea”, arătându-ne prin aceasta ce însemnează pacea pentru evoluţia normală a vieţii noastre personale şi colective. Cât bine nu s-ar revârsa peste aceasta lume, dacă oamenii ar fi mai atenţi la aceste rugăciuni şi chemări ale bisericii pentru pace, la sensul lor profund şi mântuitor. Războiul nu a fost niciodată un semn sau un mijloc de propagandă sau evoluţie culturală. Războiul a distrus numai, ceeace pacea a creat cu scumpe sacrificii.

Dacă astăzi omenirea are ceva bun, acest

lucru este opera păcii, opera oamenilor şi a generaţiilor cari au trăit în vremuri de pace, în vremuri cari au oferit şi asură totdeauna condiţiile fecunde şi fericite pentru munca crea-toare. În schimb, dacă astăzi omenirea suportă greutăţi din pricina cărora prea mult sufere, acest lucru se datorează războiului, care a con-sumat numai şi a distrus rodurile păcii, şi prin aceasta a desechilibrat atât viaţa şi mentalitatea oamenilor, cât şi raporturile de înțelegere internaţională dintre popoare.

Niciodată oamenii nu au trăit mai răsvăti şi mai învăştbiţi, de cum trăesc acum şi niciodată nu au fost mai egoişi şi mai rafinaţi în acest egoism, cum sunt acum. Mulţi ani de pace, de sfotăriri şi de osteneli peste măsură se cer, ca să revenim la un curs mai bun a vieţii omeneşti, la echilibru.

Singurul mijloc prin care se pot vindeca ranele războiului şi se poate îmbunătăţi omul, este pacea. Pacea sinceră şi reală, pacea dela om la om şi dela popor la popor, — pacea lui Hristos, Domnul Păcii, cel ce a împăcat pe om cu Dumnezeu şi ne-a deschis tuturor din nou raiul fericirii, din care fuseseră izgoniţi proto-părinţii nostri, pentru nefericita gustare din *pomul cunoştinţei*, pentru neascultarea poruncii dumnezeeşti.

Azi comemorăm din nou Minunea Intrupării, Zlua Naşterii Domnului după trup.

Fii binevenită şi binecuvântată, Ză de Pace, în viaţă şi în conştiinţa noastră adânc răscorlită de tulburătoare patimi şi întunecată de negura răduştilor, care să asezat apărătoare peste viaţa oamenilor şi a omenirii. Tu eşti lumină şi bucurie, după tine înseleză sufletele noastre trudite. Duhul tău să se aşeze pe vecie între toţi oamenii tuturor naţiunilor, ca întru lumina ta să vedem lumină.

Iar Tu, Împărat al Păcii, născut în coliba păstorilor din Răsdrat, răsartă şi în coliba şubredă şi săracă a vieţii noastre, ca să ne renăşti mai buni şi să împrăştii dintre noi bogăţia urii şi a fărădelegilor. Rămâi cu noi, că să facă seară în inimile noastre şi fără de Tine nu putem face nimic. Tu eşti Pacea noastră, Bucuria şi Fericirea noastră în vecii vecilor. Ocroteşte-ne sub aripiile Harului şi a Păcii Tale, Milostive, şi ne ascultă când ne rugăm: Doamne, Vie Împăraţia Păcii Tale!...

Creştini! E zlua Păcii! Pace Vouă!

Pr. Ilie V. Felea.

Un suflet rătăcit

de Dr. GRIGORIE COMĂA
Episcopul Aradului

Ecranul vieții individuale și colective este astăzi mișcat de forțe oculte, de agresiuni revoluționare, care pun pe gânduri pe patrioții adevărați ai tuturor țărilor. La noi în țară se descopăr aproape în fiecare zi nucle comuniste, care prin metode teroriste ar dori să secere și să culeagă de unde nu au semănăt.

Adică ar dori să samene și agenții moscovici, ne-socotitori ai energiilor acumulate de veacuri multe în sufletul națiunel române, sămânța unei litorilor, care poartă în mână flamura roșie, ar voi să distrugă seva ce alimentează culorile: roșu, galben și albastru din drapelul țării românești.

Cu multă durere am citit într-un ziar din Capitală că nu de mult s'a înăpoliat din Berlin un tânăr român, d. Petre Marcu-Balș, care până mai târziu era colaborator la revista „Gândirea“, iar acum sugerionat de anumite cercuri comuniste ale Berlinului, s'a prezentat în țara lui cu steagul roșu în mână. El s'a făcut comunist. El, care era angajat funcționar la legațunea română din Berlin și cu banii românești a făcut studii universitare, acolo în capitala teutonică a schimbat steagul românesc cu cel leninist. Știrea aceasta m'a mirat foarte mult, căci cunoșcusem personal pe d. Petre Marcu-Balș, la Berlin în luna iunie 1930. Atunci, la o întîlnire aranjată pentru sărbătorirea îubitelui nostru Rege Carol II-lea, de pe față d-lui Balș radia bucuria celui ce crede în Mântuitorul lumii. Când într-o scurtă cuvântare s'a spus că toate valorile omenești sunt fără preț, dacă nu sunt sfintite de Hristos—așa precum mai multe zero numai precedate de cifra unu primesc valoare,—d. Balș, prin aplauze subliniate își manifesta sentimentele sale creștinești și românești.

Și astăzi? Astăzi d. Balș poartă steag roșu și aplaudă râsul diabolic al celor care și-au uclis floarea intelectualității, au vărsat sângele zeilor de milii de mitropoliți, episcopi, preoți și simpli creștini drept-măritori. Cum s'a putut întâmpla o conversiune ca aceasta? Evident că motivele putem găsi nenumărate. Noi, ca oameni ai Bisericii, vom aminti doar faptul că nu avem o Biserică românească la Berlin, sau cel puțin o capelă, deși avem acolo sute de studenți universitari și alții români.

In asemenea împrejurări Marx, Engels, Lasalle, Otto Bauer și alții corifei ai visurilor fantastice și utopic, sunt la largul lor să facă prozeliti împotriva tradițiilor sfinte ale națiunilor.

Cu multă durere am aflat că și profesorul Ilie Crîșteea dela liceul ortodox din Brașov este comunist având o revistă: „Spre stânga“.

Aici avem, ca român, să remarcăm adevăruri sfinte pentru tineretul nostru intelectual. Tradiția religioasă,

lămurită în focul suferințelor, nu-a păstrat limba și însușirile sufletești. Românul a avut credință ca dreptar al vieții. Deci voi, tineri intelectuali, nu puteți avea alt dreptar; voi știți că nici omul cel mai savant nu se orientează în viață după știința lui. Când Edison a devenit surd, un prieten l-a făcut atent că el și-ar putea permite luxul să cheltuască pentru redobândirea auzului, dar Edison a spus: „plăcerea mea este să ascult talanele lui Dumnezeu, iar nu șoaptele neputințioase ale oamenilor“.

Tinerii noștri trebuie să știe că adevărurile profane se adresează numai intelectului, dar religione se adresează inimii. Cu adevăruri profane oamenii se asoază pentru interes momentane, dar adevărul religios întrunește pe oameni în organizări cu perspective de cea mai înaltă idealitate. Cunoașterea Însușelor Azore nu frământă inima omului, dar cunoașterea lui Dumnezeu determină pe om să-și crolască un drum senin în viață. Caracteristice sunt cuvintele lui Frideric Paulsen din Berlin, pe care d. Balș nu le cunoaște: „Credința în puterea binei, credința în Dumnezeu întărește curajul și înaltă speranță. Putem afirma fără teamă de greșală: fără acest curaj și fără această îmbărbătare a credinței nu se poate face nimic de seamă în lume. Necredința dimpotrivă paralizează cu desăvârșire curajul“.

Tineretul român în special are să mediteze mult spre cunoaște datoria ce o are de a întări tradiția sfântă a neamului. Tradiția înseamnă experiență cristalizată prin trecerea veacurilor, ea înseamnă acumularea de energii și adevăruri cristalizate în proba de foc a vieții. Noi, ca oameni, avem nevoie de experiență vieții generațiilor trecute, căci în căutarea celui mai înalt ideal al lumii, nu putem fi mulțumiți numai cu puterile noastre slabe omenești.

Tradiția noastră religioasă și națională s'a făurit prin lupta cu prejudecății, erori, vrăjmașii, înălțări de lumina lui Hristos. Deci mai multă sfîntenie se cuvine tradiției românești. La noi se impune cu necesitate o reacțiune a tradiției față cu tot ceea ce este cosmopolit și încolor din punct de vedere al sufletului românesc.

Conservatorismul englez răpune laburismul, în Germania un general cere desființarea partidului comunist, în Canada partidul comunist este săndat prin legile ideologii comuniste să se găsească deci în fața unei apărări mai conștiente!

Socialistul Ferdinand Lassalle zicea că validitatea forțelor individuale nu este un bun principiu moral al burghleziei, căci—zice el—acest principiu numai atuncii ar fi moral, dacă toți oamenii ar fi egali în știință, avere și înțelepciune! Lassalle declară că această egalitate nu există. Totuși, ideologia comunismului de azi, înțemeiată pe presupusa egalitate a oamenilor și pornind dela Marx, Lassalle; etc. au ajuns la procedeele de azi.

Noi credem, că și un suflet pierdut se poate încă afla pe sine, dacă va căuta să se documenteze prin prismă realităților, iar nu prin visări tinerești, lipsite de orice orientare.

O contradicție mai flagrantă decât între teoria lui Lassalle și teorile comuniste de azi, nici că se poate. Noi, deci, ne adresăm tineretului chiar și numele să înțeală și-l povăduim să fugă ca de foc de visările cosmopolite, streine de sufletul neamului. Lângă groapa unui suflet pierdut, noi nădăjduim paternic, că mai tare este Crucea lui Hristos, decât toate încercările diabolice. Și d. Balș va înțelege că în loc de pelerinaj nefișător și înjositor la mausoleul lui Lenin, zelnicat de prostia omoeasă, este mai înțeles să-ți faci cruce făcând pelerinaj la mormintele eroilor și muceniciilor unui neam, ducând de acolo curajul creștin, atât de necesar în lupta împotriva răutăților acestui veac.

Prea Curată în seara de Crăciun.

a, Crăciunul Prea Curatei Fecioare a fost ca un codru sub cerul înstelat de Maiu, plin de viață întru miros de miresme, plin de rod tainic și dulce, de muzică și de frumusețe sub vâl. În sufletul ei gingeș și adânc străluceau fulgerile aşteptărilor proorocilor, poeților și sfintilor; fulgerile pătrunse de evlavie, de cucernicie, de rugăciune și de bucurie. Sufletul își a transfigurat sub farmecul sentimentelor de felicioare și mamă. Conștiința era ca o adâncime cu oglindiri argintii, din care radiază lumina vieții celei mai dulci și mai armonioase. A văzut Vitleemul, peștera, ieslea și le-a văzut cum le-au văzut credincioșii, proorocii, sfintii și în sfârșit cum putea să le vadă Maica Domnului. Și în ce strălucire le-a văzut! În strălucirea propriei sale fericiri, într-o strălucire dulce și fascinantă. — Dă-mi suflet, Preacurată Fecioară, dă-mi să văd cu credință și cu iubire, să văd frumosul, să văd cu el pe Dumnezeu. Sfântă și dulce înainte văzătoare, deschide-mi ochii, să văd vedenia Crăciunului.

b, Și nimenei nu o primește. Vitleemul e plin de străini, de venetici, de minciuni, de sgomot și de orbie. Și atunci e așa de firesc, că Ea nu are loc acolo. Inima omenească poate să fie un astfel de Vitleem. Dumnezeu nu are loc într'una ca aceasta. Orice primește, toate le primește, dar pe El nu. Se îmbibă de apă sărată ca buretele scăpat în mocirlă.

c, Și astfel se retrage în peșteră, la liniște, „în despăcătura pietrii“ a porumbilor lui Dumnezeu. O, aici e liniște, aici e tacere sărbăto-

rească, aici numai inima vorbește cu glas tare și numai pașii lui Dumnezeu se aud. Ii pare încântătoare peștera, precum e placută Domnului o bisericuță săracă, în care îngenuncheaază și se închină lume simplă și oropsită. Săracie și căldură. Peșteră și în ea Fecioara, sacerdul Domnului, El, vedetă, s'a aflat peștera lui Ieremia, în care și-a ascuns Dumnezeu sacerdul. Iată sacerdul legii, iată arripile de Heruvimi... puțin și veți vedea slava lui Dumnezeu.

d, Prea Curata Fecioară, aşteptând să fie Maica lui Dumnezeu, se pregătește să întâmpine pe Domnul. Il aşteaptă și îl chiamă. Știe că are să vină, toate le știe... Vede că se lasă noaptea și știe, că Ea este aleasă să lumineze lui Iisus, celui ce vine... Vede, că peștera-i așternută cu păle și simte că sufletul ei va fi covorul moale și plin de miresme, așternut picioarelor celui ce intră... Noaptea e mută și Ea știe, că și muzica sferelor va amuși de sărutarea ei de întâlnire și de iubire. O nemărginită însuflețire înalță în slăvi lumea sentimentelor din sufletul Prea Curatei Fecioare. Într-însa sărbătorește cea dintâi iubire a firii și a harului. Preasfântă, curată, preabinecuvântată, slăvită Fecioară!

e, Afără cântau „Slavă“, dar aceasta era numai un slab ecou, numai o slabă pulsăție a imnului, a adorării din sufletul Prea Curatei; căci din acest suflet s'a desprins cântarea celei mai fericite Mame, cântarea pe care Dumnezeu și-a rânduit-o sieși, spre a să întâmpinare. În afără nu s'a auzit, e adevărat, dar cântarea inimii sunt bucuria, recunoștința, dulcea măngăere, nădejdea înfloritoare. Cântări ritmice, cântări fără gamă, cântări lăuntrice.

Prohdszka Ottokár, traducere de pr. F. Codreanu.

Dureri Mute!!!

E iarnă!... Cerul plumburtu apăsa așă de greu atmosfera dimprejurui nostru, că florii zilelor aspre ce vor veni, ne îngrijorează de pe acum.

Ca un înțoliu sdrențuit, cu ochiuri negre pe alcurea, primii fulgi acopăr pustiile întinsuri; iar alții stau să cadă, căci întreaga fire, încremenită, par că, împrejurul nostru, prevêtește acest lucru.

Vrăbiile ascunse în mărăcini, stau sgrimburate, șoptind o limbă neînțeasă; dar, care își strecoară în suflet ceva din florii naturii, ce, încremenită, întră în iarnă... Rar, câte un tărâit își amintește că o păsărică — numai una — străbate aerul, par că solidificat, cu mișcări ca de plumb, spre cine știe ce loc... unde ea speră să găsească un adăpost bun pentru noaptea care vine!...

Sărmană făptură!.. Scăpa-vel tu cu viață din această noapte înghețată!..

Și-i aşă de frig acum!.. Un frig pe care liniștea zilei ce se duce, îl mărește. Doar undele moleșite ale bâtrânnului Mureș, strecându-se neîncetat pe sub brațe goale de sălcii plângătoare, mai îndrăsnesc să tulbure sinistra tăcere a unui amurg de iarnă..

Pe holde — îci colo — grămezile de cocenți lăsatе de o toamnă târzie, în cenușul mohorât al amurgului, par mai degrabă niște fantome înghețate.

Pe la porșii, câte un căpșor îmbujorat de frigul ce se lasă, se arată șiios, privind în calea oilor ce se întorc triste dela o păsune săracă, agonisită cu trudă pe sub tufe și ochiuri de pământ; cu căinii în frunte și pastorul ce merge agale în urma lor. Și aşă de jânluc sună clopoțele lor!..

Atâtă tristețe și singurătate își strecoară în suflet amurgul de iarnă, că fără să vrei te gândești la acel sărmană naufragiați ai vieții, cari n'au avut niciodată parte de bucurie, sau pe cari un destin nemilos î-a aruncat în brațele mizeriei și desnădejdei.

În pragul iernii.. gol și fără o bucătică de pâine cu pleea îngăbenită, atârnând pe scheletul sdrobit de mizerie, ei sunt martirii neștiuți ai vieții!..

Cine știe dacă mâine — ca din întâmplare — vreun creștin, făcându-și loc cu lopata prin zăpada ce va îngropă poate cocioaba cu ferestrele înfundate cu sârbi, nu-i va găsi fără suflare — adormiți pe veci — lângă un cuptor spart, ce doar puțin fum a făcut cu de seardă.

Doamnel.. Câtă osândă în acel zâmbet rece de lertare!..

Și un „Dumnezeu să-i lerte“, va fi poate prima și ultima atenție ce li-să dat de o lume.. văi.. creștină, cărela soarta l-a hărăzit un traiu malîmbeșugat și o sobă caldă!..

* * *

La sate, ca și la orașe, prin ferestre vezi scăpind — în camerile de ținută — vârful pomului de Crăciun, încărcat cu toate bunătățile pe cari le poate procură banul celui avut. Mai sunt câteva zile până la Marea sărbătoare a Nașterii Domnului și 'n florul plăcerilor bănoite, copiii așteaptă plin de fericițe și nerăbdare pe Moș-Crăciun cu barba albă, ca fulgul de zăpadă, care, rezemându-se în cărja-l divină, va veni cu traista plină de daruri.

— „Mămică scumpă!.. Moș Crăciun ăsta a început să nu mai aleagă pe cel buni de cel răi“, grășește săring din pat, Nicușor, care este aşă de slab și pallid..

Nicușor este aşă de bun și cuminte și învață bine în școală, iar mama sa.. sărmană!.. se miră ce să mai facă pentru a-i ascunde mizeria și lipsa în care se abat.

— „Lily are atâtă bunătăță în pomul de Crăciun

— se văd pe fereastră — și-i aşă de rău și nu învață. Înjură și nu ascultă!.. reia Nicușor vorba pe un ton plângător și 'n ochi-i inteligenți și umezi se vede atâtă tristețe!..

— „Fă-ți rugăciunea, Puiule, și pleacă la școală!.. Îl schimbă mamă-sa vorba, întorcându-se în altă parte pentru a șterge o lacrimă, ce se prelungie încet și fierbințe, brâzdându-i obrazul, reușind cu greu să înbăuze un hohot de plâns și un nod ce î se urcă în gât.

„Sărmană!.. Ce nimți sunt în fața vitrinelor încărcate până sus.. dar nu pentru el.

Cei săraci nu așteaptă nimic. La ei nu vine bătrânuș „Moș Crăciun“... chiar dacă-s buni și cuminti.

Și Bunul Mântuitor — Copilul Sfânt, ce s'a născut în ierii, a zis cândva: „Dacă ați ajutat pe unul din acești pe mine m'ati ajutat!..

* * *

Omul creștin!.. Știi că și păgânilii au grija de săracii lor? Tu, pentru care soarta n'a fost atât de vitregă, gândită-te-ai să alini vre-o suferință, împărțind din prinosul bunurilor tale și celor cari sufăr?.. Dacă milă nu ai și viața îți-o trăești aşă cum o trăești, ce te îndreptățește a te numi creștin și a speră măntuirea sufletului tău împovărat?.. Nimic!.. Nimic..

„De ai două haine, dă una celul ce nu are“, a spus Cel ce s'a născut pentru măntuirea noastră. Tu ai mai mult și ... „dă, ce te lasă înimă“.., căci atâtă î se cere nemal.

S'apropie marile sărbători de iarnă: Nașterea Celui dintru început. Unii râd și altii plâng. Unii așteaptă cu nerăbdare ziua revărsării tuturor bunătăților într'o atmosferă de belșug și voe buuuă, iar alții — plângând — căresc sub toate formele: „..dă, ce te lasă înimă“..

„Oameni neputincioși, loviți de pumoul soartei nemiloase; vaduve și copii orfani ai acelora ce și-au jertfit viața pe altarul Patriei, sufăr cu toții, în tăcere și necunoscuți, martirajul unui destin dureros.

Atâtă durere este 'n jurul nostru și atât de puțin ne străduim a o 'nțelegel.. Atâția sărmani se sting sub ochii noștri, iar noi ne facem tot mai multe cruci, căutând să ne amâgim conștiința sdrenuită cu minciuna vieții noastre.

Nesimțitori și mici — pe atât de mici pe căni și de umflate vorbele — îmbulbați la trup și seclă în suflet, astăzi nepăsători — o nepăsare goală, cretină și fără nuanță — la spectacolul durerilor mute!..

I. D. Ungureanu
Inv. Bătuța.

Sfîntirea Casei Culturale din Curtici.

Triumful Ortodoxiei.

Prea Sf. Sa Episcopul Grigorie centrul manifestațiunilor de credință și devotament.

La 6 Noiembrie a. c. a avut loc sfîntirea casei culturale ridicată de consiliul parohial al comunei Curtici. Prin faptul că Prea Sf. Sa a ținut să săvârșască personal acest act de mare importanță, ca o răspălatire bine meritată pentru strădaniile neobosite ale fruntașilor și credincioșilor acestei comune, s-au declanșat valuri de însuflețire puțin obișnuită în vîrtejul crizelor actuale.

Sosind cu trenul de dimineață, însoțit de Prea Cuviosă Sa Arhimandritul Suci, asesorul consistorial dl. Mihai Păcăianu și diaconul Măcinic, Prea Sf. Sa a fost întâmpinat de consiliul parohial și notarul comunel dl Ioan Popovici, care l-a binevenit în numele administrației, a fost condus apoi în mijlocul ovațiilor la locuința deputatului adunării eparhiale Doctorul Adam Iancu f. deputat la cameră și proprietar agricol.

La liturghie Prea Sf. Sa a fost așteptat de preoții leșii între întâmpinare cu crucea și evangelia și o mulțime imensă, pe care biserică nu o mai cuprindea.

Toți cei prezenti rivalizau ca să ridice splendoarea serviciului divin: slujitorii altarului, cântăreții de strană, printre ei admirabilul cor sub conducerea mălastră a părintelui Lorințiu revârsa efluviu de armonii fascinante, iar pe deasupra tuturor figura maestuoasă și impunătoare a prelatului mulțumit că stăruințele sale sunt rodnice. Părintele dr Petruță a rostit o bine simțită predică ocazională cu pilde din viața sf. Nicolae.

S'a format apoi o splendidă procesiune în mijlocul căreia P. Sf. Sa în odăjdi de mare ceremonie și acsurat de suita din Arad, slujitorii altarului, fruntași consiliului parohial, delegațiile streîne și a mulțimii extasiate a trecut la sfîntirea apei.

După actul sfîntirei săvârșit în aceeaș atmosferă de evlavioasă reculegere, preotul Zaharie Colceriu, conducătorul of. parohial, a făcut un larg exposeu al lucrărilor efectuate în scurt interval: repararea exteroară a bisericii, îngrădirea ei cu gard de fier în stil corespunzător și zidirea casei culturale, mulțumind P. S. Sale pentru interesul manifestat față de Curtici, căci a venit personal să săvârșească această Casă culturală.

Doctorul Adam Iancu în numele consiliului parohial și a întregel comunități bisericești multumeghe P. Sf. Sale pentru interesul manifestat față de credincioșii acestel comune dela frontieră de Vest și pentru ajutorul moral cu care a secondat ridicarea nouului așezământ cultural. Prin ajutorul moral și înalta solicitudine, acest mare așezământ cu drept cuvânt se

poate numi Casa Culturală „Episcopul Grigorie Comșă”. În cuvinte entuziaste se adresază apoi poporului: „Bucură-te noile Ierusalime, sătă acum și te bucură Sloane, că mărirea Domnului peste tine a strălucit, iar tu plugar român, care porți bărbătește pe umerii tăi greutățile vîletii de astăzi, veselește-te! Copiii tăi harnici de lucru nu vor mai fi silici să petreacă pe frigui terenii în liber sau prin grajduri, șoproane și alte unghere nesănătoase, expuși la răceală și oftă, deacum frumoasele tale coruri, societățile Oastea Domnului și Sf. Gheorghe nu vor sta prin locuri ascunse, avizate la mila unora sau altora, ci vor avea un local pentru întruniri, veni-vor cărturari îscosi și să vă arate minutele că ale foavătărilor și progresului omenesc, veni-vor cucernici preoți să vă arate căile Domnului și adevărurile nestămurate ale credinței strămoșești”.

Ca totdeauna în vremuri grele, în vremuri de bejenie, ne-am adunat și deasădată strâns unită sub scutul bisericii și semnul crucii și lată am biruit. Casa Culturală, visată timp de 25 ani de cel mai bun al vostru, e astăzi fapt împlinit. Ea așteaptă cu nerăbdare dragoste de neam Curticiul cu ale lui aproape 9000 de locuitori, are în sfârșit nou altăr al culturii, îl trebuie acestul așezământ duh și viață. Vă făgăduiesc că il vom da ori cari vor fi greutățile vremii și ori că de însămânătoare să fie armele întuderecului.

Se ridică apoi P. Sf. Sa răzimat de tolagul episcopal și cu glasul pătrunzător, din care transpiră cea mai curată convingere — pare un profet din alte vremi — vorbește despre cultură „De când e lumea cel învățat a condus pe cel mai puțin învățat. Prin sărgință și cultură îl este dat și plugarul să se poată ridica sus de tot și prin creștere bună să-și ridice brații până la trepte cele mai înalte. P. S. Sa a acceptat că dacă sunt mulți oameni cari se lasă conduceți de curente subversive, aceasta se datorează lipsii de cultură. Noi însă nădăjduim că cu cât poporul nostru va ajunge pe o treaptă culturală mai superioară, cu atât aceste curente vor slăbi și vor dispărea chiar. Atunci când România și vor cunoaște trecutul lor bisericesc, politic, literar, etc., vor vedea că, atât în trecut cât și în prezent, acea cără subminează existența lor, aceia cără caută să le fure sufletul, cauzând nemulțumiri în popor, aceia sunt oameni streini de neamul nostru. Cu argumente pilduitoare din viața de toata zilele și amintiri din viața proprie răpește auditorul și-l îndrăgoșază până la lacrimi. Vorbele pornesc din înțimă și pătrund în înimile înimile se inflăcărează cuprinse de har Dumnezeesc. Strigăte de să trăiască răsună năvalnic apoi cu minunata cântare „Pe stăpânul și arhiecul nostru” de G. Dima, executată cu multă precizie de corul preotului Iulian Lorințiu, actul sfîntirei se termină în tumultuoase valuri de însuflețire.

După masă a avut loc prima șezătoare culturală cu producții artistice și declamațiunile tineretului

școlar sub conducerea directorului școlar M. Dragoș și învățătorul I. Cloară. Corul a executat: „Lăsați pruncii să vie la mine” de prințesa I. Ghica și Kiriac. În fața acestui punct neuitat nu și ce să admiră, perseveranța și modestia de ascet a conducătorului preot sau adaptarea și disciplinarea atât de rapidă a elementelor luate la vola întâmplării. Mulțumirea înalțului arhieereu a fost răsplata cea mai scumpă atât pentru cor cât și pentru coriști. La tot cazul o legendă s'a distras și alta plină de nădejdi și ia locul. P. Sf. Să, cu toate că-i obosit, ia din nou cuvântul și își exprimă marea Sa mulțumire sufletească pentru cele văzute. „În cursul pastoririi mele am făcut aproape 300 vizitațiunilor canonicelor, dintre care de trei ori la vol am venit. Vă voi trimite conferențieră să vă ţină mereu trează conștiința credinței adevărate și a sentimentului național. Cu Dumnezeu înainte. Prea Sf. Sa încheie urând tuturor sărbători ferice, apoi urmat de întreaga asistență să îndreptat spre gară.

A fost o manifestație reconfortantă, care nu se poate uita.

La Crăciun.

Crăciunul acesta ne surprinde în perspective tot mai sumbre, ce ni se deschid cu un haos de situații paradoxale.

Daca săngele dobitoacelor de sacrificii și Legea Talionului și toate „faptele Legii” n'au avut tăria să aducă din Cer mântuire și să descătușe pe om de sub lanțurile întunecate de umbra sinistră a împărăției celui rău, se cuvenea să apară odată cel promis că va sdobi capul șarpelei. și „plinirea vremii” n'i s'a arătat, când Fiul Omului, în culmea smerniei, a hotărît ca să ia asupra-și povoara de pe sufletele lumelui întregi și să reverse'n lume lumina sa, care „luminează în întuneric”.

A fost promis? S'a născut! Iar Nașterea Lui a format un plan de intersecție, un paravan, în dosul căruia să un timp de lume veche, pentruca dela dânsul să pornească altul, de lume nouă, care a și pornit și azi formează un spațiu de douăzeci de veacuri, în care omenirea a trăit de atunci an de an, în amintirea și în căutarea Luminii aduse prin Vîrarea Lui. Certitudinea Măririi ce î-se cuvenea, s'a pecetluit pe vâful Golgotel. La isvorul acestei Măriri, căutăm azi, cei însetăți, adăpare.

An de an, în această zi sunetul Colindelor se transformă în raze ce pătrund în sufletul nostru și-i inspiră magic o nostalgie de Lumina în sfera căreia totul e vădit. Dar, din jocul uneltirilor piticului, săstem umbre peste

elanurile poințite spre virtuți și prin momeala cu plăceri îspititoare și vanități efemere, le schimbă direcția și le întunecă vederile.

Omul se clatină; își găsește nepuțințele, încătușat de toate vanitățile unei sbuciumate vieți, precum un pustiu își găsește surd singurătatea îndurerată și tainică, prinsă în cătușele toropelilor amețitoare.

Albul zăpezii, sfonul Colindelor, dangătul clopotului de Crăciun ne creează 'n minte imaginea divină a corului de îngeri, a păstorilor extaziați și a peșterii din Vîtelemul Iudei, spre care înimile noastre ar trebui să tindă cu invincibile elanuri, ale căror convingere să sfarme orice obstacol de tendință regresive și odioase și să-și afirme o putere durabilă a credinței.

Dar azi, zarea vecinicei Lumini ne vădește în goliciune tot mai mult, nizuință, și din foșnetul brocardului și din scărițiatul de opincă, spre cetăți materiale, iar cei puțini, care mai tind spre cele spirituale, nici ei nu-și dau toți seama, că acestea se întemeiază pe ruina celor materiale. Precum se vede, stăm departe de astfel de elanuri.

Crăciunul acesta ne afișă striviri sub greutatea belșugului de multe și grele lipsuri. El îndrumă unele conștiințe spre dorul de împărtășire a unor sbateri pentru pornirea în căutarea unui luman al sufletelor, departe de jocul nebun al roții norocului trecător, în jurul căreia ne învărtim mereu.

Aștepăm să ne răsără 'n sufletele noastre steaua călăuzitoare, care să ne întoarne din căile greșite în cari umblăm și să ne inspire voință fermă de a abandona întunericul.

Odată cu Crăciunul, ni se încheie un an cu bilanțul deficitar sub toate raporturile. Ce desechilibru groaznic! (Nici bani în buzunar, nici făină în sac.)

Sărac Crăciun!

P. Deheleanu
stud. la Fac. de Teol. Cernăuți.

Necesitatea organizării femeilor creștine.

Nașterea — după trup — a Domnului — a umplut văzduhul de cântarea păcli universale: „Mărire întru cel de sus lui Dumnezeu și pe pământ pace, între oameni bunăvoie”. Cântarea aceasta ar trebui să albă și azi răsunet în sufletul creștiilor.

Însă vremurile, prin cazi trecem, ne dovedesc aproape contrarul. Privit, creștinismul nostru, prin

prizma aceasta, pare mai mult o convențiune, lipsită de convingere. Deosebirea, între credința propoveduită de Biserică și între cea practicată de o bună parte a credincioșilor, devine zi de zi tot mai mare. Rezultatele le cunoaștem. Haosul, care stăpânește lumea și truda zădarnică, de-a scoate omenirea din lăbul, în care se sbate azi, — sunt tot atâtea dovezi, că nu este și nu poate fi armonie și pace fără Hristos. Când toată lumea, măcar toți creștinii, ar vîțui după legile Lui, dragostea propoveduită de El, ar realiza, în câteva clipe, tot ce omenirea zădarnică se trudește, de atâtă vreme, să realizeze prin desbaterile costisitice ale conferințelor internaționale.

Scopul Bisericii este realizarea acestei armonii iar datoria clerului este, să convingă lumea că fără iubirea aproapelui nu poate fi pe pământ pace. Or aceasta înseamnă reincreștinarea celor, cari s-au înstrelnat de Hristos și de învățăturile Lui.

Lupta aceasta nu este ușoară și nu se poate mărgini numai la misjonarismul clerului. La sectari fiecare adept e un fanatic propagandist al sectei! Și noi trebuie să înrolăm pe toți creștinii adevărați, în lupta aceasta de reincreștinare. Și din rândurile ostașilor lui Hristos nu poate lipsi nici femeia misionară.

La cele petrecute în noaptea sfântă la Betleem, a avut un rol atât de covârșitor Femeia aleasă de Dumnezeu, pentru a fi mamă a Celui din veci născut din Tată! Mironosițele mulieri, și alte femei misionare, și-au pus toată dragostea și toate puterile în slujba Domnului. Iar femeia creștină este cea mai grăitoare doavadă despre dragostea femeilor pentru învățăturile lui Hristos. Dragostea aceasta trebuie canalizată, pentru ca să poată produce maximul de folos pentru Biserică și pentru societate. Aceasta mai ușor se poate realiza prin organizarea femeilor în societăți religioase. Activitatea Soc. ort. a femeilor române e o doavadă multă grăitoare pentru necesitatea organizării femeilor creștine.

Cât ar fi de folositor, dacă și fărancele noastre dela sate ar fi organizate în societăți, dându-lu-se îndrumările necesare pentru chemarea lor de misjonarism lical. În unele parohii există reununii de femei, dar activitatea lor se mărginește numai la înfrumusețarea Bisericii sau Cimitirului. Activitatea lor nu se poate restrânge însă numai la aceasta, ci ea trebuie îndreptată mai ales spre familie și spre caritatea creștină.

Familia este instituția de ordin sufletesc, al cărei suflet este femeia. În mâinile ei este sufletul milioilor odrasle și în școala — al cărei dascăl este ea — se pun cele dintâi temelii ale formării sufletului omeneșc. Școala propriu zisă numai pe temelia pusă de familie poate continua cu rezultat creșterea religioasă. Viața creștină a părinților, și mai vârstos a mamelor, și faptele lor săvârșite în conformitate cu legea lui Dumnezeu, — sunt cele mai bune mijloace de-a înfiltră în sufletul copiilor sentimentul religios.

Caritatea creștină este atât de strâns legată de

înima milostivă a femeii. Mai dulioasă și mai sentimentală decât bărbatil, înima ei gingășă e mai înțeleagătoare și pentru suferințele și nevoile altora. Cât de mult s-ar putea realiza pe terenul carității creștine, dacă am avea femeile organizate în reununi! Sunt atâtea dovezi pentru aceasta. E de prisos să le îngărăbim aici. Că se acționează și acum pe acest teren, e foarte adevarat. Și s'a acționat totdeauna, dar numai de formă, mai mult de ochii lumii. A sosit însă timpul să spunem, că azi nu este creștin adevărat, nici măcar om adevărat, acela, care nu împlineste această proracă a Mântuitorului. Cuvintele lui Hristos: „Flămând am fost și mi-ați dat să mănânc”... răsună azi dela un capăt la altul al pământului, mai puternic decât oricând altădată.

Istoria ne dovedește cu prisosință rolul însemnat al femeilor, din toate timpurile, pe terenul carității creștine.

Să luăm deci în programul activității noastre misionare și organizarea femeilor în reununi creștinești, căștigând în forma aceasta cele mai devote ajutoare, în lupta noastră, pentru a realiza pe pământ pace și între oameni bunăvoie.

Preot Emil Căpităn.

La ieslea sfântă.

*Astăzi e bucurie în cer și pe pământ,
Că la plințrea vremii venit-a Domnul Sfânt,
O lume din păcate să o naște tot mai sus
Și ca să o mânuiască: micuțul prunc Isus.*

*In ieslea luminată de zările cerești
Il preamăresc și-l laudă oștile îngerești.
Păstorii și maghi se'nchină și daruri i-au adus
Smîrd, lămâie, aur: micuțul prunc Isus.*

*Cu dânsil împreună la a Nașteri serbare
Și noi cu toții astăzi s'aducem închinare,
Celui ce mânuire și pace ni a adus,
Lumii bunăvoie: micuțul prunc Isus.*

*S'aducem și noi daruri cu duhul umilit
Inima noastră "nfrântă și sufletul smerit,
În care s'adăpostească cu toții cei de sus
Și să sălășuiască: micuțul prunc Isus.*

V. Aga.

Citiți și răspândiți

„Biserica și Școala“

Conferință la Palatul Cultural.

În cadrul conferințelor organizate pentru luna aceasta, de către *Despărțământul Arad al „Astrei”*, a vorbit Duminecă la Palatul Cultural, dr. prof. univ. *Lapedatu*, trimisul „Extensiunii Universitare” din Cluj, despre:

Principiul dinastic în constituirea statului român.

Subiectul, interesant, a fost tratat atrăgător. În urma stăpânirii fanarioșilor, sentimentul național românesc, umilit prea mult, face să îmbucnească în 1821 revoluția lui Tudor Vladimirescu.

În urma războului din 1828, încheiat prin pacea dela Adrianopol, noui condiții favorabile de organizare modernă se dău principatelor românești. În primul rând se desfășoară raialele turcești și Dunărea e liberă, așa că viața economică se poate desvolta mai ușor. În urma revoluției din 1848, s'a ajuns la convingerea, că pentru organizarea principatelor române, trebuie să fie îndeplinite 4 puncte esențiale:

- Autonomia națională,
- Unitatea principatelor,
- Regim constituțional și
- d) Prințipe dintr-o dinastie strină.

Conferențiarul citează mai multe documente din care reiese că dorința cea mare, atât a boerilor, cât și a țărilor întregi, a fost realizarea acestor 3 puncte, și mai ales reiese clar că *Ideea Unirii se leagă de ideea domniei unui prințipe strin*.

În sfârșit, încuvîntându-se unirea, arată împrejurările și condițiunile în care a fost ales Alexandru Ion Cuza, activitatea lui și complexul de împrejurări care l-au determinat să abdice. și apoi, aducerea dinastiei Hohenzolern, pe tronul principatelor unite. În încheere, exprimă cuvinte de încredere către Dinastia Română, care s'a identifică să de bine cu destinul Românilor.

Nașterea lui Hristos.

Pe orizontul îndepărtat, soarele își aruncă ultima pulbere de diamante, apoi se ascunse maleșos în dosul Carmilului. Orășelul Vitleem văia de zgomoțul călătorilor, care veniseră să îndeplinească porunca împăratescă, pentru a se înscrie în registrele populației.

Se făcuse noapte și o lină profundă cuprinsește toată firea. Străzile prăfuite fură străbătute de doi călători, urmați de un blând asin. El veneau chiar de departe, dinspre nord, din Nazaretul Galilei.

Erau Iosif cu Maria, care înaintau spre marginea

cetății, pentru ca să împlinească prorociile. Sdrobiți de oboseală s'au sălășluit în staul săracăios al unui păstor. Căci Fiul lui Dumnezeu n'a căutat palate și case bogate, unde să se arate lumii, ci tocmai staușul friguros al păstorilor, arătând prin aceasta umilința pentru care L-a trimis Tatăl în lume.

Păstorii se adunaseră cu toții, după obiceiul împrejurul orașului Vitleem. Printre aceștia se afla și un moșneag, bătrân cu părul alb, buclat, ca lâna oilor.

Barba-i atârna până în brâu. și fața-i argăsită de vânt și arsă de soare, era brăzdată de o mulțime de cete. Ochii lui, adânciți în cap, povestea de zile se-nine și de cumplite vîjeli. Toate acestea erau întâmplări de mult trecute. Acum se răspădea o pace plină de bunătate de pe față lui.

Nimeni, poate nici singur moșneagul, nu știa cât este el de bătrân. Păstorii tot astfel îl cunoșteau și nimeni nu știa ca dânsul finutul, câmpurile, păsunile, livezile și ierburile, vremea, bătala vântului, nourii și mersul stelelor. El făcea dreptate între cel dușmaniș, privea nourii, stelele, pământul și în inima lui păstra o dragoste adâncă și smerită, ce deopotrivă se revârsa peste oameni și animale.

Moșneagului î-se păru, că o mână miraculoasă î-pătrunde în înimă: deschide zăvoarele staușului și întâmplări de mult ultate iuără flină în înimă lui.

Turma odihnea. Păstorii dormeau adânc. și, nici odată, ei nu văzuse o asemenea noapte plină de lumină. Nici nu se mișca și totușă părea că flințe supraomenești pluteau prin înaltul văzduhului, punând întreagă atmosferă în mișcare. Deodată linăștea nopții fu străbătută de cântece dulci, care se păreau că vin din altă lume. Dimpună cântă pământul și stelele. Bătrânul cu fruntea încrețită de ani, privi în sus spre bolta cerească și văzu cu mirare, că printre stelele cunoscute, strălucește o stea mare și minunată. Steaua strălucea tocmai deasupra Vitleemului. și în lumina ei, lumea fugă speriată în toate părțile.

Păstorii se deșteptară și în mijlocul lor coborî un înger, care le zise: „Nu vă temeți, că iată vă dău în știre bucurie mare, care va fi la tot poporul, că astăzi vi-să născut vouă Mântuitor, carele este Hristos Domnul și acesta vă va fi semnul, pe care urmându-vă afla un prunc înfașat, culcat în ieșie”.

El urmărește stelele și ajunseră la stauș, unde află Pruncul și îngerul cântând: „Mărire întru cel de sus lui Dumnezeu și pe pământ pace, între oameni buăvolire”!

Fericită colibă, în care Dumnezeu s'a arătat prin Fiul Său! Fericit locaș, prin care s'a coborât adevărat și dreptatea.

„O minune mai nouă decât toate minunile cele de demult”, vedea Vitleemul acum una mie nouă sute treizeci și unu de ani. Aceasta minune este evenimentul cel mai important dintre toate pe care le-a cuprins întinderea pământului.

„Să tu Viteazem, pământul Iudeii, nici decum nu ești mai mic între domnilor Iudeii, că din tine a leșit povățitorul popoarelor” și tu ai fost patria lui Hristos Domnul. Spre tine mergeu craii răsăritului, căci în staulul tău era răsărit Dumnezeu Fiul!

O pământule, mare minune ai portat pe lătinușui
tău! Mare și-a fost harul, de nu te-a ars focul, ci
Dumnezeu vine peste față ta! Greu ai fost și ușor
te-al făcut! Pe Tatăl tău nu L-a cunoscut și El s-a
arătat în mijlocul tău! De mare bucurie te-al invad-
nicit și totuși tu ești mort! În tine nu este milă, cu
toate că ea și-a fost haina bucuriei și a veseliei tale!

Mare este dragostea lui Dumnezeu, căci El s'a
îmbrăcat în corp omenesc și noi nu-L cunoaștem. El
ne-a mântuit și noi îl răstigom. El s'a rugat pentru
noi și s'a umilit, iar noi îl disprețuim.

Dar întoarce-te creștine și spune tuturor strigând:
„Taina cea din veac se descopere astăzi și Fiul Iui Dumnezeu se face fiu omului, ca Iuâod ce este mal prost, să ne dea nouă ce este mal bun. Să se veselească făptura și să salte firea”, că „Mântuirea trimisă Domnul poporului Său”. D. Dărău.

D. Dārđu.
st. teolog.

Misiunea din Remetea-Mare.

Zile de adevărată revelație sufletească au fost zilele de 28 și 29 Nov. a. c. pentru comuna Remetea-Mare.

Misionarul eparhial păr. Z. Brădean, împreună cu preoții din jur, au ținut misiune religioasă. Înă desfășurarea programului: Sâmbătă la Vecernie a predicat misionarul cercului Păr. M. Șora despre rostul Spovedaniei și sf. Impărtășanie. La sf. Liturghie servită în sobor a predicat Păr. misionar Z. Brădean despre: „Rugăciune și foloașele ei.”

După masă s'a săvârșit sf. Maslu, celebrat de: Păr. C. Micu, T. Nestor, Z. Brădean, Tr. Golumba și I. Pelea. La sfârșitul maslului a vorbit Păr. Tr. Golumba despre: -Puterea vindecătoare a credinței".

In cuvinte foarte alese Dl Inv. director a școlii a mulțumit, în numele poporului, Părintelui Misionar și împreună lucrătorilor.

Trăcându-se în școală Păr. Const. Micu, președ. Cerculul religios, a deschis ședința publică prin cu-vântarea sa, tratând despre : „Obiceul urât a sudalmeilor“. Păr. Tr. Golumba, delegatul Astrei, a vorbit despre nemulțumirea ce stăpânește azi poporul și remediiile acestel stări. La sfârșit Păr. I. Pelea a conferențiat „Despre Biserică și Scoala“.

Rezultatul misiunel: 85 bărbați și femei împărtășiti și vre-o 130 creștini, cărora îl-s-a făcut sf. Maslu.

Concluzie: (cuvinte desprinse din popor) „Să mai veniți Păr. Misionar, și, Doamne frumoasă slujba e Mascul”... T. G.

T. G.

Misiune religioasă în Zenta-nouă.

Preoțimea tractului Timișoara, în frunte cu neobositul protopop Dr. P. Tiucra, se află în plină activitate. În tot decursul postului Nașterii Domnului, misiunile religioase se țin lanț. Stanciova, Parța, Șag. Remetea-mare au avut fericirea să primească pe vescrivitori Evangheliei în mijlocul lor. Lumina lui Hristos luminează tuturor.

In ziua de 6 Dec. a. c., parohia nou înființată din Zenta-nouă, compusă din români refugiați din Jugoslavia, a avut bucuria să primească merinde și măngăiere duhovnicească. Misiunea începe Sâmbătă cu Vecernia, când păr. misionar tractual Tr. Barzu cu multă convingere desvoltă tema: „Pregătire pentru moarte”. La sfârșitul Vecerniei s'a făcut mărturisirea credincioșilor. Duminecă în 6 Dec. se celebrează S-ta Liturghie în sobor, pontificând P. C. Sa Di protopop Dr. P. Tucra. La Priveană P. C. Sa urcă amvonul și cu îscrusință și multă vevă oratorică, își desvoalătă mlezoasa cuvântare despre apărătorul credinței și chipul blândeței, care a fost Părintele Ierarh Nicolae. A urmat apoi împărtășirea cu sf.-ta cumeicătură alor 40 bărbați și femei.

După terminarea sf.-tel Liturghii trecem cu toții în spațioasa sală a Casei Culturale, unde păr. mislunar Tr. Barzu vorbește despre plaga Bânatului, sistemul unul, sau nici unul. De încheiere P. C. Sa Dl Protopop tractual adresează credințoșilor cuvinte de încurajare și de laudă, că stau zid neclintit în jurul dreptei credințe, deși sunt veniți din comune contaminate de sectari și le împarte broșuri din biblioteca Astrel.

Asfel s'a terminat misiunea în Zenta-nouă, ca în Duminicile viitoare să se continue în alte parohii.

„Cerc religios“ în Leucușești.

Preoțimea din jur a ținut Duminecă 22 XI. a. c. cerc religios în parohia noastră. Programul zilei se desfășură astfel: Sf. Liturgie e celebrată sărbătoarește de preoții prezenți în Sobor. La pricinuă Pr. I. Medelean predică în legătură cu Evanghelia Duminecii, arătând cauzele adevărate ale crizei. Cuvântarea a avut puternic efect asupra creștinilor.

După Sf. Liturgie urmărează discuții intime, în legătură cu modul de a combate tot ce e rău între credincioșii. Între acestea sosește și d. Dr. V. Mircu deputatul mirean al tractului nostru Balinț în adunare separată.

La ora 3 p. m. începe şezătoarea religioasă cu cântarea în comun: Impărate ceresc. Pr. I. Medelean în cuvântul de deschidere combatе uglele vicii sociale

și binevenitează pe d. Dr. Mircu în mijlocul nostru. D. deputat sinodal arată că e legat sufletește de acest părți și cu drag a primit invitația preotului local. Cuvântarea D-sale lungă, dar foarte atrăgătoare prin variația subiectelor ce tratează, a ținut atenția multimii ascultătorilor. Desvoltă subiecte religioase, istorice, igienice și culturale în formă de mici istorioare. Pr. Aron Popa arată rolul școalei și al Bisericii, dând și alte sfaturi morale credincioșilor. După câteva declamări Pr. local P. Mateș îndeamnă pe credincioșii să urmeze sfaturile primite, cari numai spre bine le pot fi, și mulțumește preoților prezenti și d. Dr. Mircu pentru dragostea cu care am răspuns venind și D-lor să lumineze poporul. Cu o cântare religioasă șezătoarea ia sfârșit, mulțimea care în număr fumos a venit la Sf. Liturgie și șezătoare, împărtindu-se reculeasă sufletește în urma celor împărtășite și dorind căt de dese astfel de gezători moralizatoare.

Rep

INFORMATIUNI.

Sărbători fericite și pline de mulțumiri sufletești dorim: colaboratorilor, prietenilor și cetitorilor revistei noastre.

Nașterea Domnului Hristos să ne fie de folos.

Personale. *Joi, în 17 Decembrie, P. S. Sa Episcopul nostru Grigorie a plecat la București pentru a interveni la guvern în cauză salarelor preoțești și pentru a participa la ședințele Sinodului Permanent.*

Vizita Prefecților din Bănat *Joi, în 10 Decembrie, dnii prefecti Oct. Furlugeanu de Timiș Torontal, Ioan Dolgozi de Caraș și N. Hamat prefect de Severin, au făcut o vizită de curtoazie P. S. Sale Episcopului nostru Grigorie.*

Şedință plenară. *În ziua de 18 Decembrie a.c. Consiliul nostru episcopal a ținut ședință plenară cu toate 3 secții, sub prezidiul P. S. Sale Episcopului Grigorie.*

S'a decis:

1. Luarea măsurilor pentru alegerea corporațiunilor parohiale și protopopești din Eparhie, pe nouă perioadă de șase ani.

2. Luarea măsurilor pentru alegerea deputaților în Adunarea eparhială, pe ciclul anilor 1932—1937.

3. Publicarea concursului la posturile de protopopi la Șiria și Hălmagiu.

S'a luat și alte hotărâri de interes bisericesc.

Inlesnire de călătorie pe C. F. R — In vederea sărbătorilor Crăciunului, s'a hotărât a se da înlesniri la prețul călătoriei cu trenul și pentru săteni, anume la călătorii pe depărtări până la 100 kilometri.

Invoala de negoț cu Franța. Zilele trecute s'a încheiat, între România și Franța, învoala. Aceasta asigură în Franță României vânzarea cu vamă mică de grâu și cuceruz. Zece la sută din cumpărăturile de bucate ale Franței vor fi făcute în viitor la noi. Deasemenea s-au făcut mari înlesniri de vamă la vite. A patra parte din tărgurile de vite ale Franței vor fi făcute în viitor în România.

Patriarhia ecumenică a fost vestită că 85 de comunități ucițate din America s-au reîntors la ortodoxie. Ca răspuns la acest eveniment îmbucurător, sinodul a hotărât hirotonia și trimiterea unui nou episcop pentru conducerea sufletească a fraților reîntors la dreapta credință.

— Patriarhia a hotărât o bursă pentru un student-cleric, îndatorat să urmeze cursurile Facultății de Teologie din București. Este cel mai bun mijloc pentru cunoașterea fraților. Studentul în chestiune este absolvent al școalei teologice din Halchi.

Biserică din Ierusalim, respectiv cercurile grecești sunt neliniștite de faptul că Biserica Românească a cerut să-l cedeze două mănăstiri: Sf. Arhanghel—chiar în Ierusalim și „Sf. Prooroc Ilie”—situată dincolo de zidurile sfântului oraș. Cererea Românilor este socotită cu un pericol pentru influența grecească în Palestina.

— Alegerea noului patriarh de Ierusalim încă nu s'a putut efectua din pricina nefunzabilității numărului legal de votanți. Ca și în cazul cu biserică din Antiochia populația arabă ortodoxă locală dorește ca noul ales să fie de naționalitate arabă și nu grec. Sferele grecești sunt neliniștite. În ceeace ne privește am dorit să fie ierarh și om—femeie de a fi grec sau arab.

Unirea cu Anglicanii.—Comisia mixtă de reprezentanți ortodocși și anglicani, întrunită în palatul Lambeth, și-a încheiat lucrările în ziua de 20 Oct. a. c. Se afirmă un acord perfect în multe chestiuni. Înțelegem din aceasta, că sunt și alte chestiuni împosibil de coordonat. Rezultatul a fost consensul fată de protocol ce urmează să fie trimis, în copie, tuturor sinoadelor ortodoxe, singurele în măsură să se pronunțe. Din partea ortodocșilor a semnat Mitropolitul Ghermanos al Iatirei.

De la Londra, delegații ortodocși au pornit la Bonn pentru a se întâlni cu Vechii-Catolici tot în vederea unirii. Întâlnirea a fost sorocită pentru 27 Octombrie.

Schisma Bulgară. — În ședința soborului arhiepiscopal din Atena, întrunit la 1 Oct. a. c., exarhul Patriarhiei Ecumenice, Mitropolitul Hrisant, a prezentat un referat privitor la schisma bulgară. Plenipotențiarul ecumenic a afirmat în concluzie, că ridicarea schismei bulgare se va face foarte ușor în cazul când și Biserica Bulgară recunoaște principiul canonice în virtutea căruia în același oraș nu pot exista doi episcopi și că toți clericii și mireni ortodocși dintr-un oraș cad sub jurisdicția episcopului ortodox respectiv. Sinodali s-au declarat mulțumiți cu această concluzie. Așteptăm glasul Sf. Sinod Bulgar.

Bibliografie.

Glasul pietrelor. A 49-a lucrare a P. Sf. Sale Pâr. Episcop Dr. Grigorie Gh. Comșa este broșură intitulată „Glasul pietrelor”, tipărită în tipografia eparhială din Chișinău.

In broșura aceasta P. Sf. Sa, prin șapte capitole, ne înfățișează diferite principii călăuzitoare pentru ortodoxia activă. Este și lăută că P. Sf. Sa a mai publicat și alte lucrări în scopul unei ortodoxii mai militante. Așa de ex. „Acțiunea catolică și ortodoxia activă”, în care se vorbește pe larg, despre: 1. Societatea Sf. Gheorghe pt. tineret, 2. Societatea pt. bărbați și femei, 3. Oastea Domnului, 4. Misiuni religioase pt. popor, 5. Cursuri de catechizare, 6. Sfatul păcii, 7. Comitate misionare și 8. Case culturale.

Continuarea acestui studiu o aflăm în „Glasul pietrelor”. În cele ce urmează înfățișem câteva idei din „Glasul pietrelor”.

In cap. I. P. Sf. Sa accentuează, că avem lipsă de un plan unitar de muncă. Pentru executarea acestui plan trebuie să-l aducem și pe laici cu sufletul căt mai aproape de biserică. Intelectualii ne vor asculta și ne vor sprijini când vor observa că același ritm, același puls de viață se simte în întreagă Biserică noastră.

In cap. II. se arată, că al doilea principiu important al ortodoxiei active, solidaritatea în apărarea Bisericii. Atacurile sectare, mișcările comuniste și filozofia cea deșartă a lumii, care cheamă tineretul să brațele sale, reclamă înființarea unei biblioteci de popularizare pentru apărarea sistematică a ortodoxiei.

In cap. III. tratându-se despre conflictul Vaticanului cu Statul Italian, P. Sf. Sa încheie, că e vrednică de apreciat dărzenia cu care Biserică papală își apără drepturile de îndrumătoare sufletească a tineretului.

In cap. IV. P. Sf. Sa, cunoscând nu numai scăderile, ci și virtuțile noastre, ne cere să fim optimiști. Optimistul — zice P. Sf. Sa — îl angajază pe laici la muncă, lucră cu ei împreună spre binele Bisericii și nu așteaptă ca pietrele să strige. Nu-l permis să ne bociim. Mântuitorul nu a zis desnădăjduiți, ci îndrăzniți.

In cap. V. ni-se cere să sprijinim orice acțiune bună și folositoare pt. Biserică. Cu puteri unite — zice P. Sf. Sa — vom bîrni, iar cu puteri răzlețite vom cădea.

In cap. VI. P. Sf. Sa subliniază necesitatea unui duh mai militant în Biserică. Cu cât e Biserică mai primejdilită, cu atât trebuie să fim noi mai înfoicați și neînfricăți apărători ai ei.

In cap. VII. P. Sf. Sa ne îndeamnă la ofensivă, căci defensiva nu e suficientă, când, pe lângă necredință, indiferențism, nepăsare și francmasonerie, secțarii sunt în cea mai neîngăduință ofensivă împotriva Bisericii noastre.

Din broșura aceasta omul iubitor de progres poate învăța f. mult și în același timp se poate și însoțești ca să lupte cu bărbătele pentru cauza lui Hristos și a Bisericii sale. Se capătă la Libr. Dilec. Prețul 15 lei.

Taina pocăinței și intelectualui.

Acesta este titlul celor mai noi broșuri a P. Sf. Sale Pâr. Episcop Dr. Grigorie Gh. Comșa, al Aradului.

Avem aşadar încă o perlă strălucită în colierul bogat de publicațuni, prin cari P. Sf. Sa s'a ridicat pe un piedestal înalt în domeniul literaturii bisericești.

In broșura de față, P. S. Sa ne prezintă un prea prețios material în legătură cu trebuința omului, oricăr de învățat ar fi, de a se împărtăși cu sf. Taina a Pocăinței pe care Mântuitorul a așezat-o anume, ca oamenii să aibă posibilitate de a-și curăță, din când în când, sufletul din murdăria păcatelor săvârșite după botez.

Din introducere aflăm cauza care î-a îndemnat și scopul cu care a scris și a publicat P. Sf. Sa această broșură. Indiferentismul religios și neglijarea practicilor religioase reclamă o propagandă căt mai largă în cercul intelectualilor nostri. Învățătorii trebuie să premeargă cu exemplu bun înaintea școlarilor, părinții înaintea copiilor lor, precum în multe altele așa și în privința mărturisirii păcatelor.

In cap. I. P. Sf. Sa arată căi sunt cele mai obișnuite obiecționi pe cari le ridică indiferenții și așa numiții „oameni înțelepți” împotriva sf. Tainei a Pocăinței. Apoi combate acele obiecționi, arrogante și nesocotite, cu o serie de dovezi din T. V., din cărți și cel mai strajinic indiferent poate vedea împede, că oamenii, deja din T. V., au început să se pregătească pentru adevărata taină a Pocăinței așezată de Mântuitorul.

Gramatica — spune P. Sf. Sa — ne învăță să zicem: eu, tu, el. Evanghelia însă îl pune pe El înainte, adică pe Dumnezeu, apoi pe tu, adică pe aproapele și la urmă pe eu, adică pe mine însuși. Taina Pocăinței îl învăță pe om să se umilească și să-și recunoască micimea să față de mărimea vecinului Dumnezeu. Fără de umilință omul devine semet, se îndumnezeește pe sine și poftele sale.

In cap. II. tratând despre psihologia mărturisirii păcatelor, P. Sf. Sa spune că păcatele sunt ca niște sârni înșelătoare, față de cari noi avem lipsă de un mijloc de apărare. Dacă nimic nu se pierde în lume aceasta înseamnă că și faptele cele ascunse ale omului se vor vădi odată. Omul, știind că are să dele seamă de faptele sale înaintea lui Dumnezeu, se va feri să nu săvârșească fapte de rușine, iar dacă le-a săvârșit va face tot posibilul să-și ușureze conștiința. Păcatul e o sarcină grea pe care Mântuitorul ne-o ia de pe suflet dacă ne mărturisim înaintea preotului.

In cap. III., la întrebarea: cui să te mărturisești? P. Sf. Sa răspunde că dacă fiecare copil ar merge în

toată viața lui la preot să se mărturisească, dacă fiecare creștin ar avea chipul preotului său în față, multe reale nu ar mai fi în lume, din cele ce sunt. Preotul are puterea legăril și a deslegăril, chiar dacă ar fi mai puțin favorit, deci lui să ne mărturisim.

In cap. IV, la întrebarea: cum să te mărturisești? P. Sf. Sa răspunde că nu-i leuat să te mărturisești cu mândrie, ca Fariseul, căci aceasta e o boală pri-mejdioasă, ci cu smerenie, cu sinceritate, făcându-te părășul, iar nu advocatul păcatelor tale.

In cap. V, se arată efectele Pocăinței. Omul se împacă cu Dumnezeu pe Care mal înainte, prin neascultare, L-a vătămat. Harul primit prin Pocăință are caracter sanativ, iar cel primit prin botez se cheamă regenerativ. Prin botez ne naștem sufletește, iar prin Pocăință ne vindecăm sufletul de ranele păcatelor săvârșite.

In cap. VI, P. Sf. Sa aduce o mulțime de îndemnuri la pocăință din sf. părinți, scriitori și părinții bisericești.

Cartea aceasta, având puterea de a trezi conștiințe adormite și de a îndrepta pe calea pocăinței ceata îndiferenților timpului de față, ar fi bine să se răspândească în cercuri cât mai largi.

Se poate procura la Librăria Diecezană, cu prețul de 15 lei.

Nr. 6394/1931.

Ordin.

Pentru a se pune capăt unor disordini, disponem din nou, ca cucernicii Preoți, la înregistrarea cazurilor de botezuri, cununii și morți, să pretindă dela părțile interesate buletinele eliberate de către ștării civile.

Arad, din ședința Consiliului eparhial dela 10 Decembrie 1931.

*Consiliul Eparhial ort. rom.
Arad.*

Nr. 6578 | 1931.

Comunicat.

Sfântul Sinod cu adresa Nr. 1715 din 4 Noemvrie a. c. ne aduce la cunoștință că în ședința sa dela 19 Octombrie a. c. a luat următoarea hotărâre:

„Se recomandă tuturor Episcopilor ca preoții, în executarea cultului, să se conformeze

strict tipiconului. Se recomandă tuturor Episcopilor să nu recunoască și introducă în biserică și cult, decât acelea cărți, care au aprobarea Sf. Sinod.”

Ceace comunicăm Cucernicilor Preoți, spre știre și conformare.

Arad, din ședința Consiliului eparhial dela 10 Decembrie 1931.

*Consiliul Eparhial ort. rom.
Arad.*

Nr. 6750/1931.

Comunicat.

Sfântul Sinod, cu adresa Nr 1866 din 11 Noemvrie a. c., ne aduce la cunoștință, că în ședința sa dela 22 Octombrie a. c., privitor la modul de pomenire al Episcopilor, Mitropolitilor și Patriarhului la slujbele bisericești, a luat următoarea hotărâre:

„Preotul pomenește pe Episcopul său; Episcopul pe Mitropolitul său; Mitropolitul pe Patriarh și Patriarhul pe ceilalți Patriarhi și pe membri Sf. Sinod”.

Ceace comunicăm spre știre și conformare. Arad, la 10 Decembrie 1931.

*Consiliul Eparhial ort. rom.
Arad.*

In atenția Dlor Caticești.

Sigurele manuale de religie pentru școalele primare, aprobate de sf. Sinod, sunt cărțile de preotul N. Crișmariu: Istorioare biblice Lei 22; Istorioare bisericești Lei 20 — și Catechismul Lei 20.

Carte de rugăciuni pentru elevii școlilor primare de Dr. Grigorie Comșa, episcopul Aradului, legată în pânză, Lei 15.

De vânzare la Librăria Diecezană. Arad.

Librăria Diecezană Arad.

Bdul Regina Maria 12 și str. Eminescu 18. Complet assortată cu registrele, imprimatele și rechizitele necesare la începerea anului școlar.

Mare assortiment de cărți școlare curs primar. Dlor învățători le oferă rabatul cuvenit.

Redactor responsabil: SIMION STANĂ